

## ОТЗЫВ

об автореферате диссертации Зубайдуллаева Ибодулло Амриллоевича «Функционально-семантическая характеристика исламской религиозной лексики (на материале теологической литературы и текстов интернет-СМИ)», представленной на соискание ученой степени кандидата филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика (филологические науки)

Современная лингвокультурология ориентирована на проблематику изучения и освоения различных групп лексики, принадлежащей к иным конфессиональным и / или культурным областям бытования. Диссертационное исследование И.А. Зубайдуллаева, посвященное комплексному анализу мусульманской религиозной терминологической лексики, выполнено именно в ракурсе описания языка как культурного кода и посвящено теме, представляющей несомненный интерес для современной сопоставительной лингвистики и лингвокультурологии.

Его актуальность не вызывает сомнения ввиду недостаточной изученности религиозной исламской лексики как единой терминосистемы, функционирующей в русском языке. Сопоставительное исследование проведено в нескольких проекциях: проведена классификация религиозной лексики Ислама по лексико-семантическим группам; представлен сравнительный анализ современных мусульманских религиозных терминов с исламизмами, использованными в правоведческих источниках с середины XIX до начала XX вв.; описаны процессы адаптации мусульманских религионимов в русской лингвистике (фонетические, морфологические); рассмотрены семантические трансформации исламизмов при замещении их библеизмами в процессе перевода мусульманской религиозной литературы.

Научная новизна диссертации определяется самим объектом исследования – комплексным анализом семантических и функциональных особенностей терминологической системы Ислама, в частности ее употребления и функционирования в русскоязычном медийном пространстве.

Анализ объемного практического материала – более 500 лексических единиц – обеспечивает достоверность и обоснованность выводов предпринятого исследования. В ходе сравнительного анализа автор диссертационного исследования ориентируется на определенные модели отражения мира, закрепленные в той или иной национально-культурной среде.

Исследование имеет как практическую так и существенную теоретическую значимость, обусловленную уточнением и апробацией на значительном массиве текстового материала исследовательской процедуры

комплексного лингвокультурологического контрастивного анализа исламских религионизмов, что вносит свой вклад в концепцию культурной и языковой адаптации заимствований.

Автореферат диссертационного исследования оставляет благоприятное впечатление. И.А. Зубайдуллаевым проведена серьезная научная исследовательская работа, в результате которой автор пришел к важным выводам. Количество опубликованных работ по теме диссертации (20 наименований), из которых 4 – в изданиях, рекомендованных ВАК РФ, что свидетельствует о том, что диссертация прошла серьезную апробацию.

Таким образом, судя по автореферату, диссертационная работа И.А. Зубайдуллаева является самостоятельным, завершенным исследованием, отличается новизной, теоретической и практической значимостью, обоснованностью положений, выносимых на защиту и полностью соответствует всем требованиям определяемым пп. 9-11, 13 и 14 «Положения о порядке присуждения ученых степеней» ВАК № 842, утвержденного постановлением Правительства Российской Федерации от 24 сентября 2013 года (в редакции Постановления Правительства РФ от 25.01.2024 № 62), а его автор заслуживает присуждения ученой степени кандидата филологических наук по специальности 5.9.8. Теоретическая, прикладная и сравнительно-сопоставительная лингвистика (филологические науки).

Против включения персональных данных, заключенных в отзыве, в документы, связанные с защитой указанной диссертации, и их дальнейшей обработки не возражаю.

Доктор филологических наук (10.02.01 Русский язык), профессор,  
заведующий кафедрой русского языка и литературы  
ФГБОУ ВО «Уфимский государственный нефтяной технический университет»

13.01.2025г.

Сулейманова Альмира Камиловна

Почтовый адрес: 450064, г. Уфа, ул. Космонавтов, 1

Телефон: 8(347)242-03-70

Адрес электронный почты: [info@rusoil.net](mailto:info@rusoil.net)

Официальный сайт в сети Интернет: [rusoil.net](http://rusoil.net)

Подпись А.К. Сулеймановой удостоверяю  
Начальник ОРП ФГБОУ ВО «УГНТУ»

13.01.2025г.



О.А. Дадаян